

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 35 (1961)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Verkehr

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## VI. VERKEHR

### Städtische Verkehrsbetriebe

32 Monate	Beförderte Personen	Wagen- kilometer	Einnahmen aus dem Personenverkehr	
			überhaupt Fr.	auf 1 Wagenkm Rp.
Straßenbahn (Streckenlänge 16,7 km)				
Oktober .....	2 853 802	285 110	639 164	224
November .....	3 077 196	293 417	670 672	229
Dezember .....	3 291 491	297 099	711 492	239
4. Vierteljahr 1961	9 222 489	875 626	2 021 328	231
4. Vierteljahr 1960	8 897 473	881 817	1 947 095	221
Trolleybus (Streckenlänge 4,0 km)				
Oktober .....	357 197	30 692	64 066	209
November .....	595 528	38 329	133 267	348
Dezember .....	610 000	45 190	141 776	314
4. Vierteljahr 1961	1 562 725	114 211 <sup>1)</sup>	339 109	297
4. Vierteljahr 1960	820 119	87 294	175 991	202
Autobus (Streckenlänge 32,3 km)				
Oktober .....	2 331 881	294 477	595 325	202
November .....	2 392 727	310 926	565 738	182
Dezember .....	2 564 694	310 768	608 883	196
4. Vierteljahr 1961	7 289 302	916 171 <sup>2)</sup>	1 769 946	193
4. Vierteljahr 1960	7 453 286	910 379	1 798 110	198
Stadt. Verkehrsbetriebe insgesamt				
Oktober .....	5 542 880	610 279	1 298 555	213
November .....	6 065 451	642 672	1 369 677	213
Dezember .....	6 466 185	653 057	1 462 151	224
4. Vierteljahr 1961	18 074 516	1 906 008	4 130 383	217
4. Vierteljahr 1960	17 170 878	1 879 490	3 921 196	209

<sup>1)</sup> Außerdem 15 325 km durch Autobusse geleistet.

<sup>2)</sup> Davon 15 325 km auf der Trolleybuslinie gefahren.

### Post

33 Postverkehr	Oktober	November	Dezember	4. Viertel- jahr	4. Viertel- jahr 1960
				1961	
Wertzeichen u. Barfr. Mio Fr. ....	1,249	1,468	1,709	4,426	4,233
Abon. Zeitungen, Mio Stück ....	*	*	*	22,079	22,307
Paketpost-Versand, Stück .....	352 973	389 988	583 630	1 326 591	1 292 392
Aufgegeb. Nachnahmen, Anzahl ..	78 617	103 393	110 754	292 764	361 906
Postanweisungen } Anzahl .....	608 538	628 760	736 313	1 973 611	1 926 722
Postcheckverkehr } Mio Fr. ....	84,410	84,892	120,543	289,845	278,334
Postautomobilreisende:					
ab Bern-Transit .....	18 138	18 279	20 955	57 372	54 410
ab Bern-Bümpliz .....	57	20	20	97	77
ab Bern-Oberbottigen .....	505	388	324	1 217	886
ab Bern-Riedbach .....	61	22	44	127	385
Postautomobilreisende zusammen	18 761	18 709	21 343	58 813	55 758

### Telegraph und Telephon

34	Telegramme — Telephon	Okt.	Nov.	Dez.	4. Viertel- jahr	4. Viertel- jahr 1960	Veränderg. 4. Viertel- jahr 1960 geg. 4. Viertel- jahr 1961
		1961					
	Telegramme (Ein- und Ausgang)						
Inland .....	6 773	6 094	6 850	19 717	19 695	+ 22	
Ausland .....	19 508	18 014	17 824	55 346	54 955	+ 391	
Amtlich .....	1 570	1 511	1 732	4 813	4 557	+ 256	
Zusammen	27 851	25 619	26 406	79 876	79 207	+ 669	
	Telephongespräche (in Mio)						
Ortsgespräche .....	4,018	4,265	4,375	12,658	11,939	+ 0,719	
Inland-Ferngespräche, Ausgang <sup>1)</sup> .....	2,426	2,395	2,516	7,337	6,312	+ 1,025	
Auslandgespräche, Ausgang <sup>1)</sup> .....	0,033	0,032	0,031	0,096	0,084	+ 0,012	
Zusammen	6,477	6,692	6,922	20,091	18,335	+ 1,756	

<sup>1)</sup> Gesprächseinheiten zu 3 Minuten.

### Eisenbahnen

35	Bahnhof, Station — Bahn	Ausge- gebene gewöhn- liche Billette (einfach und retour) <sup>1)</sup>	Abonne- mente <sup>2)</sup>	Gepäck- und Expreß- gut- versand		Güterverkehr (Stückgut und Wagenladungen)	
				Versand	Empfang	Tonnen	Tonnen
	1. Bern-Hauptbahnhof			Stück	Stück	Tonnen	Tonnen
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	447 857	20 226	2 432	24 755	120 839		
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	30 676	1 676	115	1 825	2 632		
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) .....	21 514	535	38	836	1 300		
Zusammen Sept.—Dez. 1961	500 047	22 437	2 585	27 416	124 771		
Zusammen Sept.—Dez. 1960	476 477	22 557	2 558	25 515	117 546		
	2. Kopfstationen der Vorortbahnen						
Bern-Bahnhofplatz (Soloth.-Zoll.-Bern-B. = S. Z. B.)	78 464	4 132	80	28	680		
Bern-Kirchenfeld (Ver. Bern-Worb-B. = V. B. W.)	25 382	1 901	34	78	73		
Bern-Kornhausplatz (Ver. Bern-Worb-B. = V. B. W.)	23 111	639	.	5	418		
Zusammen Sept.—Dez. 1961	126 957	6 672	114	111	1 171		
Zusammen Sept.—Dez. 1960	122 124	6 570	119	109	1 164		
	3. Andere Stationen						
Bern-Bümpliz-Süd (S. B. B.) .....	15 128	1 249	121	1 285	5 098		
Bern-Bümpliz-Nord (B. N.) .....	18 346	2 004	80	3 504	10 012		
Bern-Weißenbühl (G. B. S.) .....	6 666	109	252	5 327	27 977		
Bern-Fischermätteli (G. B. S.) .....	8 035	97	60	1 640	5 136		
Bern-Felsenau (S. Z. B.) .....	13 678	1 617	5	2 420	2 753		
Bern-Tiefenau (S. Z. B.) .....	22 192	2 509	5	.	.		
Bern-Burgernziel (V. B. W.) .....	7 664	529	12	84	58		
Bern-Egghölzli (V. B. W.) .....	2 693	138	.	.	.		
Bern-Breitenrainplatz (V. B. W.) .....	4 285	109	.	.	.		
Zusammen Sept.—Dez. 1961	98 687	8 361	535	14 260	51 034		
Zusammen Sept.—Dez. 1960	97 833	8 535	506	16 479	48 388		
	4. Total						
Schweizerische Bundesbahnen (S. B. B.) .....	462 985	21 475	2 553	26 040	125 937		
Bern-Neuenburgbahn (B. N.) .....	49 022	3 680	195	5 329	12 644		
Gürbetal-Bern-Schwarzenburg-Bahn (G. B. S.) .....	36 215	741	350	7 803	34 413		
Solothurn-Zollikofen-Bern-Bahn (S. Z. B.) .....	114 334	8 258	90	2 448	3 433		
Vereinigte Bern-Worb-Bahnen (V. B. W.) .....	63 135	3 316	46	167	549		
Zusammen Sept.—Dez. 1961	725 691	37 470	3 234	41 787	176 976		
Zusammen Sept.—Dez. 1960	696 434	37 662	3 183	42 103	167 098		

<sup>1)</sup> Ohne die vom Zugpersonal ausgegebenen Billette.

<sup>2)</sup> Einschließlich Generalabonnemente, Ferienbillette usw.

Straßenverkehrsunfälle

Unfallart, Beteiligte, Unfallort

36	Unfallart Beteiligte Unfallort	4. Vierteljahr 1961				4. Viertel- jahr 1960
		Okt.	Nov.	Dez.	über- haupt	
<b>Art der Unfälle:</b>						
Zusammenstöße .....	113	83	96	292	325	
Anprall an feststehende Objekte ...	5	8	9	22	31	
Anprall an stationierte Fahrzeuge ...	12	10	9	31	23	
Umstürzen von Fahrzeugen .....	9	9	9	27	26	
An- oder Überfahren von Tieren ...	—	2	—	2	5	
An- oder Überfahren von Fußgängern	27	22	16	65	64	
Sturz von Personen aus Fahrzeugen	1	—	—	1	2	
Übrige .....	1	1	—	2	2	
Unfälle zusammen						
Davon mit Personenschaden .....	83	78	65	226	249	
Davon mit ausschl. Sachschaden ...	85	57	74	216	229	
<b>Beteiligte:</b>						
Straßenbahnen .....	12	7	3	22	25	
davon städtische .....	10	4	3	17	19	
Automobile .....	223	160	210	593	591	
dav. städt. Autobusse u. Trolleybusse	4	2	3	9	10	
Motorräder .....	48	44	27	119	112	
Fahrräder .....	15	19	20	54	107	
Andere Fahrzeuge .....	2	—	1	3	1	
Fahrzeuge zusammen						
Fußgänger .....	27	24	18	69	65	
<b>Unfallort:</b>						
Plätze .....	13	10	20	43	45	
Straßenkreuzungen .....	77	71	65	213	244	
Brücken .....	4	6	3	13	7	
Übrige Straßenstrecken .....	74	48	51	173	182	
Unfälle zusammen						
	168	135	139	442	478	

Verunfallte Personen

37	Verunfallte Personen	4. Vierteljahr 1961				4. Vierteljahr 1960
		Okt.	Nov.	Dez.	über- haupt	
Getötet .....	2	1	1	4	4	
davon Fußgänger .....	1	1	—	2	2	
Verletzt .....	98	99	77	274	294	
davon Fußgänger .....	26	23	16	65	61	
Verunfallte zusammen .....	100	100	78	278	298	
Davon Kinder unter 16 Jahren ....	10	16	6	32	23	

Unfallursachen

38	Ursache	Zu-	Über- fahren von Fuß- gängern	Übrige Unfälle	Unfälle überhaupt 4. Vierteljahr	
		sammen- stöße			1961	1960
<b>Unfallursache:</b>						
A. Absolute Zahlen						
1. beim Fahrzeugführer .....	361	33	85	479	516	
davon:						
a. Unvorsichtigkeit, unbeherrschtes, zu schnelles Fahren .....	139	28	48	215	222	
b. Unzulässiges oder unvorsichtiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen .....	30	1	5	36	52	
c. Nicht Vortrittlassen .....	114	—	3	117	124	
d. Betrunkenheit .....	10	1	19	30	38	
2. beim Fußgänger .....	—	33	1	34	42	
3. andere und unbestimmte Ursachen .....	10	2	9	21	22	
Ursachen zusammen	371	68	95	534	580	
B. Verhältniszahlen						
1. beim Fahrzeugführer .....	97,3	48,5	89,4	89,7	89,0	
davon:						
a. Unvorsichtigkeit, unbeherrschtes, zu schnelles Fahren .....	37,5	41,2	50,5	40,3	38,3	
b. Unzulässiges oder unvorsichtiges Vorfahren, Kreuzen und Einbiegen .....	8,1	1,5	5,3	6,7	9,0	
c. Nicht Vortrittlassen .....	30,7	—	3,2	21,9	21,4	
d. Betrunkenheit .....	2,7	1,5	20,0	5,6	6,6	
2. beim Fußgänger .....	—	48,5	1,1	6,4	7,2	
3. andere und unbestimmte Ursachen .....	2,7	3,0	9,5	3,9	3,8	
Ursachen zusammen	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	